A SALEN IN BURE BON'S TAMP DES ASSISCIS

HEBDOMADAIRE. JOURNAL

Tobo LES MERCREDIS

TELEPHONE 3377

LE MANITOBA. Samp-Bennace, Maritone

## CARSLEY & CO.

344 rue Main, Winnipeg (Vis-à-vis la rue Notre-Dame Est.)

## Vente de Juillet -: - Pendant l'Exposition

Bons marchés pour les deux prochaines semaines dans les oreillers, taies d'oreillers, draps ou coton à draps

DRAPS, la paire	25
SERVIETTES et TOILE A SERVIETTE. Bonne toile à serviette pour usage dans la cuisine à	t 10
	96
CHAPEAUX pour petits garçons, en toile ou duck blanc ou gris	25

## Couvertures En Tole et en Gravois

Corniches, "Sky-Lights", Plafonds métalliques, Appareils de Chauffage à Air chaud, Echelles de sauvetage, etc. Adressez à

## CHARETTE.

No 66 avenue Provencher, St-Boniface. Satisfaction garanti Tel. 7318 Prix raisonnables.

D'AOUST

## Entrepreneurs de

Plomberie, Chauffage à eau chaude, air chaud et vapeur, Ventilation, Couverture, Pla- Telephone 884 B. de P. 819 fond Métallique, Corniche et Echelle de

Sauvetage. B. de P. 158

239 Ave Provencher (Coin rue Thibaut) St. Boniface

# LAS VACANCES JOSEPH BERNIER H. P. BLACKWOOD J. A. BEAUPRE NOEL BERNIER BOUDTE

## Sont Enfin Appivees

Ce qui veut dire le temps de la récréation. Il faut donc se pourvoir de ce qu'il faut pour bien profiter du repos de la Vacance, afin de pouvoir participer au bien aise de nos clients, nous nous sommes mis en mesure de leur fournir toutes espèces de chaussures pour la circonstance, tels que: Souliers en toile bas et haut, de couleur noir Bleu, Blanc et Brun, Souliers legers en cuir Dongola, pour Dames et Messieurs. -Spécialité de chaussures pour les Va-

cances, pour Fillettes et Garçonnets, Assortiment complet de sandales.

N'oubliez pas notre vente speciale de charssures echantillons que nous avons Tous les Samedis lesquels nous vendons a 10 op de moins que le cout de la fabrication, VOYEZ. NOTRE VITRINE speciale pour le Samedi.

## Chevrier & C

318 Rue Main, Winnipeg

(En face du Dépot du C.N.R.)

Notre Motto: Bonne valeur, bas prix, courtoisie pour tous.

No. 81, AVENUE PROVENCHER ST. BONIFACE

HEURES DE CONSULTATIONS 8 2 3 4 m. 144 p.m. 7 s 8 p. m.

TELEPHONE 1647 Visite tous les jours à l'Hôpital de

dans les hópitaux de Paris, Londres Vienne, la médecine et la chirurgie en général et spécialement les yeux, les oreilles, gorge et les maladies nerveuses. Le Dr Swinden (qui parle français) s'occupera de sa clientèle durant son absence.

BUREAU: 304 RUE MAIN, TEL MAIN 2241 RESIDENCE: MAIN 7450

## Dr. LACHANCE

SPECIALITE: CHIEURGIE ET MALADIES DE LA FEMME

McGEEVY BLOCK 2581 AVENUE DU PORTAGE, WINNIPEG Tel. 7204 CONSULTATIONS: 1 & 5 P. M. Télephone résidence 7613.

Notaire Public. TERRES A VENDRE.

Dans Toates les Paroisses Françaises du Manitoba Argent à Prêter.

### A. J. H. Dubuc AVOCAT ET NOTAIRE

216 Avenue du Portage (Cote Sud) Ame porte de la Rue Main

BLOC DU TRUST & LOAN ARGENT A PRETER-Placements de fonds privee Telephone 334

H. P. BLACKWOOD le.

AVOCATS. (Argent à prêter sur hypothèque) Chambres 512-514, Bloc McIntyre Rue Principale, Winnipeg.

## J. GRYMONPRE

Tel. No. 2079

NOTAIRE PUBLIC en droit de la Faculté de Paris 283 Avenue Provencher SAINT-BONIFACE

Rédaction d'actes en anglais, français et flamand. Terres à vendre. Prêts hypothecaires,

Bureaux ouverts tous les jours de 4 à 8 heures du solr.

Albert Dubuc Antonin Dubuc

## Dubue & Dubue Avocats, Avoués et Notaires

BUREAUX: ST BONL ACE 27 Edifice Canada 64 Avenue Provencher Telephone Tel. Main 8696 Main 9317

Coin Main et Portage de P. 481 B. de P 189

## De SPRINGFIELD, (Mass.)

Compagnie d'Assurance contre le Feu G. A. ROCAN, Agent

No. 64, Avenue, Provencher Tol. Main 9317 - St. Beniface

AVIS

Les personnes de Saint-Boni- de avait bien voulu prêter face qui ont acheté des coupons pour le STUDIO REMBRANDT sont avertie qu'elles peuvent venir en aucun temp et que les dits coupons seront remplacés à leur satisfaction.

R. A. STAFFORD, Successeur du Studio Rembrandt Venda par tous les pharmaciens.

## L'AIGLE

Gonfie son col, fremit, s'agite, ouvre son

Et, for et ràdieux, s'élance vers l'éther. Il monte, il monte, il monte et le noble

De p'aisir au-dessus du nuage verm-sil; Et dejn pour son oast, alteré de soleil. L'ocean fummeux n'est plus qu'un étang

Emporté par le voi harmonieux du Hêre... Est parti pour l'Europe pour étudier Et sous lui tout décroit, sombre et s'éva-

U plane sans frayeur, sans contrainte, san

Et, les yeux sur le ciel de l'Art qui le ravit, Tout baigné des rayons de l'Idéal, il vit Dans la communion des anges et des aigles, W. CHAPMAN.

L'Union Nationale Metisse et la Societe St-Jean-Baptiste fraternisent

Riel Post office, 29 juin 1910 M. Beaupré, secrétaire de la Société St-Jean-Baptiste de St-Boniface.

Cher Monsieur

J'ai l'honneur de vous annoncer que l'Union Nationale Métisse St-Joseph de Manitoba, chômera sa fête Nationale le 14 juillet prochain.

La Société St-Jean-Baptiste de St-Boniface est cordialement invitée à se joindre à l'Union Nationale Métisse. Nous espérons que vous viendrez rehausser l'é-197 RUE LOMBARD - Winnipeg | clat de la fête par vatra presen-

> Votre tout dévoué C. Teillet Sec.-général.

## La St-Jean-Baptiste a Haywood

niel s'était donnée le mot hier pour célébrer notre fête nationa-

(l'A. C. J. C.) a été un véritable succès. La journée s'est passée dans l'ordre suivant: A. M. 101 hrs. Grand' Messe-Ser-

P. M. 2 hrs. Fanfare, Jeux, courses, Amusements. 81 Soirée-Concert Tombola.

Dans un superbe sermon, M.le curé Pierquin nous a tracé l'histoire de saint Jean-Baptiste. Il a su faire des applications pratiques, à la jeunesse à l'école et à la famille, et tout cela a été traité avec un tact et une éloquence admirables.

Saint Jean-Baptiste, a-t-il dit, célèbre cantique Nous voulons sous la forme d'une canne

Dans l'après-midi, tout le C'est samedi soir que M. et Mme taient bien disposées.

fanfare de St-Clau-

Si vous n'êtes pas satisfaits après avoir pris d'après les directions les ters d'une bouteille de tablettes de Chamberlain pour le foie et l'estomac, vous pouvez ravoir votre argent. Les tablettes net toient et renforcissent l'estomac," améliorent la digestion et régularisent les in



son concours pour la circonstanmélodies de " Vive la Canadienne" "O Canada " et autres. Les drapeaux de l'Union-Métissefrançaise, Carillon-Sacré-Coeur, Français, et de l'Union Jack qui flottaient partout, disaient assez l'union des races.

Des jeux et des courses ent rempli le programme de l'après-midi et ont soutenu l'intérêt des gens jusqu'à la dernière minute. Entre temps, toute cette brave population avait une occasion magnifique de pratiquer la charité tout en s'amusant très

Une soirée-concert tombola a couronné cette journée mêmora-

"On demande un acteur" a été jouée par P. Dupasquier et Ernest Gautron, avec grand succès. "The troublesome servant" (Englih sketet) interprétée par deux des nôtres aussi, a excité l'hilarité chez les anglais qui avaient bien voulu assister à notre fête.

Il nous fait plaisir d'ajouter que cette fête a remporté \$ 100 de plus de bénéfice. C'est \$ 100 de dévouement, de sacrifice et d'esprit de générosité.

Aussi c'est de grand coeur que nous disons à tous au revoir et | \* Paquebots à deux hélices

"Belle-Humeur"

Ceux qui sont en convalescence après les attaques de fiè-Toute la population d'Hay- vres ou de blessures qui ont dû wood, de St-Claude, et de St-Da- garder le lit longtemps ainsi que toutes les personnes généralement affaiblies trouveront un remède efficace dans le Ferrovim qui est justement ce qu'il Cette fête, organisée par la faut pour les remettre en bonne Jeunesse Catholique d'Haywood, condition. Le Ferrovin est composé avec du maigre de boeuf. du citrate de fer, et du vin espagnol pur de Xérès. \$ 100 la bouteille.

## M. A. L. Auger

Il y a quelques jours, nous félicitions M. A. L. Auger de sa promotion comme inspecteur des postes à Edmonton. M. Auger peut constater que ses nombreux amis se réjouissent avec lui d'un succès bien mérité au cours de près de vingt ans de service au Département des Postes.

M. Auger a été l'objet d'une donc pas de distinction de race. | lui a présenté une épingle de crad'origine, parmi nous Français, vate, à pierre améthyste. Des Canadiens-Français, et Métis- améthystes ont aussi été présen-Français soyons unis, consertés à madame Auger par un vons notre langue et notre soi. groupe d'amis de Saint Boniface Sachons nous unir toujours dans en même temps qu'ils offraient le bien, surtout quand les inté- une montre en or à M. Auger. rêts de la Religion et de la Pa- De leur côté les employés du détrie sont en jeu. Ces paroles fu- partement des Postes de Winnirent appuyées à l'offertoire par le peg ont manifesté leur estime pommeau d'or gravé.

monde s'était donné rendez-vous Auger ont reçu leurs amis de autour de l'église, sous un petit Saint Boniface. A la satisfaction bois temporaire. On se serait cru | que cause à tous cette nomination transporté dans un lieu de plai- se mêle le regret que fait naître le milieu de nous.

## L'immigration Américaine

Ottawa, 1 juillet - William J White, inspecteur des agences 150,000 milles américains fran- considérables d'argent sont expé- veux. 50 sous le pot.



Plombage, Chauffage et Couverture 1 1 1

en Ardoises,

Metaux et Graviers

## SPECIALITE

ce, et nous à régalés des douces TRAVAUX DE CHAUFFAGE ET PLOMBERIE POUR LES EDIFICE PUBLIC, EGLISES, COUVENTS, ETC.

Manufacturier d'Echelles de Sauvetage

510 RUE DES MEURONS, - St. Boniface. {

## REPARATIONS DE MONTRES

Les réparations de montres sont comme toujours l'objet de ma constante attention et la ligne dans laquelle il m'est facile de donner à mes clients satisfaction tant qu'au prix et à la qualité de l'ouvrage, qui ne peut être surpassée ailleurs.

A l'Enseigne de la Montre Electrique

## PAUL BERNIER.

60 Ave Provencher

Orfevre et Graveur. Saint-Boniface

# De New-York au Havre-Paris (France)

Départ chaque jeudi à 10 hrs. a. m.

\*La Lorraine...... 5 mai \*La Provence.....19 mai

\*La Touraine......26 mai TRAVERSEE RAPIDE

Pour informations s'adresser à

## ALLOWAY & CHAMPION

Représentants spéciaux 362 et 667 Main Street, Winnipeg. ou à tout agent de Compagnie de chemin de fer.

## BANQUE

Capital Autorise: Capital Verse:

\$4,000,000 \$2,500,000

Fonds de reserve: \$2,300,000 DÉPOTS CONJOINTS.—La Banque d'Hochelaga accepte des dépôts commun par le mari et la femme et pouvent être retirés par l'un ou par l'autre des conjoints. Ce système de dépôts convient particulièrement aux personnes de la campagne, le mari ou la femme ponvant voir aux affaires de banque en venant en ville. En cas de décès, le survivant peu retirer l'argent sans délai et sans frais.

GEO. LALONDE, Gérant. St. Bonliace.

## Occasions :: Speciales Vendredi et Samedi, les 8 et 9

## en résumé, a été choisi comme jolie démonstration de la part patron du Canada. Qu'il n'y ait de ses amis de Port Arthur; on La Maison Blanche

31-33 Avenue Provencher, St-Boniface

500 verges de satine de toutes couleurs. Régulier 15c. la verge. Pour vendredi et samedi ..... 35 douzaines de bavettes d'enfants. Régulier 15 à 35cts. Pour vendredi et samedi, votre choix..... 10 douzaines de bas en cachemire noir pour dames; bon-

ne valeur. Rég. 35c la paire. Vendredi et samedi... 5 douzaines de boites de poudre. Régulier 25 cents la boite. Pour vendredi et samedi..... 1,000 verges de flannellette blanche. Régulier 10 et 12 cents la verge. Vendredi et samedi..... 15 douzaines de chemises d'ouvrage pour hommes. Rég. 40 et 50 cents. Vendredi et samedi.....

25 douzaines de monchoirs en toile, pour hommes. Rég. \$1.20 la douzaine Vendredi et samedi ..... 12 douzaines de pantalons pour garçons. Régulier 50 et 75 cents la paire. Pour vendredi et samedi..... sance, tellement les choses é départ de M. et Mme Auger d'au 25 paires de chaussures en cuir patent pour hommes ;

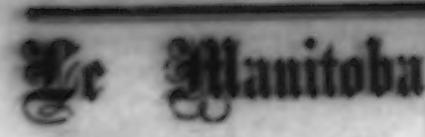
boutonnées et lacées. Rég. \$4. Vendredi et samedi...

cette saison.

Il vient de faire une tournée canadiennes d'immigration aux les banquiers américains se plai-

chiront la frontière au cours de diées au Canada pour y acheter des terres.

Si vos cheveux sont minces, d'inspection et il dit que tous cassants, ou panvremet nourris, employez de la Bearine préparée avec de la graisse de l'ours du Etats-Unis a déclaré que plus de gnent du fait que des sommes Cauada. Elle préserve les che-



ARROWEDL 6 JUILLEY [31]

### La Declaration Royale

Une dépêche de Londres aux jourgaux doune le texte du projet de la nouvelle formule de la déclaration royale : Voici le paragraphe en question :

" Je professe, je certifie et je nier l'emportera déclare solennellement et sincè- grande majorité dans le comté rement en la présence de Dieu, de Saint-Boniface. Encore une que je suis un membre fidèle de fois, nous sollicitons pour M. pour le gouvernement Roblin. l'Eglise protestante telle qu'elle Bernier le concours actif de tous est reconnue par la loi, en An- ses amis et de tous ceux que le gleterre. Conformément à l'es- programme de M. Norris révolte. prit et à la lettre des ordonnan- Et cette dernière catégorie est ces qui assurent au trône de nombreuse; oui, ils sont nom- Le College de Saint-Boniface mon royaume, une succession breux ceux qui se tourneront protestante, je soutiendrai et lundi prochain contre M. Norris. maintiendrai les dites ordonnances de toutes mes forces et conformément à la loi."

### Le Gouve-neur du Canada

GREY EST NOMMÉ POUR UNE AUTRE ANNÉE.

Londres, 1 juillet.- Le gouvernement a décidé de nommer le comte Grey gouverneur-général du Canada pour une autre année. Le comte Grey retournera au Canada le mois prochain pour y reprendre ses fonctions jusqu'à l'arrivée du duc de Connaught.

## Les Elections de lundi

gouvernement Roblin va rece- promptitude remarquable. Nous voir un renouvellement de man- sollicitons la même faveur lun-S'il y a quelque change- di. ment notable dans la distribuquelque sièges.

Ainsi, dans Winnipeg Ouest, dans Bienvenue et merci à tous. Emerson, dans Gimli, dans Springfield, pour ne parler que des électeurs pour tous renseide comtés dont nous avons des gnements concernant les élecrenseignements précis, les can- tions. didats ministériels ont le dessus.

M. Norris, le chef de l'opposition, est en danger dans sa propre division. Comptez que M. Edward Brown sera défait par M. Lendrum McMeans dans Winnipeg sud.

Le gouvernement parait avoir conservé un empire considérable sur les comtés qu'il détenait dans l'ancienne législature. On n'aperçoit guère les endroits où le gouvernement pourrait subir des échecs.

Nous l'avons dit: la victoire de M. Roblin ne sera pas précisément une victoire de parti; elle sera la victoire des bonnes volontés coalisées de milliers de libéraux et de conservateurs.

M. Roblin et ses ministres ont donné à la province un gouvernement d'initiative. Transport et emmagasinage éconemique de des terres, moyens de communitrusts, des élévateurs et des abattoirs, tout a été abordé avec clairvoyance et décision. Saskatchewan et l'Alberta, dirigées toutes deux par des cabinets libéraux, copient notre législation et consultent à tout moment nos ministres. Il semble que de Winnipeg aux Montagnes Rocheuses nous ne formions qu'une seule immense région. Malgré les lignes imaginaires des frontières interprovinciales nous conditions de vie et nous réquérons la même législation.

à M. Roblin.

raisons de croire que le gouver- vre dont toute la classe agricole Dannais sit des bancs et des ta- chantée par M. l'abbé Prud'homnement gagnera ses élections bénéficiera. Electeur de LaVé-bles. Le P. Allard introduisit me avec, comme diacre, M. l'abbé haut la main.

pas en partisans farouches, mais s'est employé à les bien servir. | pie, et le vacarme s'apaisa.

ovince grandisse tous les jours de plus en plus et prenne dans place que lui méritent la fertil té de son sol et l'honnête laben de sa population.

Une série d'assemblées lieu dans le comté de Saint-Boniface.

la politique du gouvernement tion du college. Avant cette les effets bienfaisants.

Encore une fois nous demandons à nos amis de continuer et d'accentuer leur travail, et victoire sera grande.

### A bonne heure

Nous demandons à nos amis du comté de Saint-Boniface de voter de bonne heure dans l'avant midi, lundi prochain.

Ceci facilitera grandement lè pointage des listes et simplifiera le travail toujours considérable des comités.

Il y a trois ans, tous avaient Il ne fait aucun donte que le marché aux polls avec une

Le comité central de M. Bertion des collèges électoraux c'est nier se remplit chaque soir d'orque le gouvernement gagnera ganisateurs dévoués, amis d'hier comme amis de vieille date.

Le Comité est à la disposition

## Dans Carillon

Nous recevons d'excellentes nouvelles de ce comté. M. Préfontaine va remporter la victoire, dit un témoin, il n'y avait ni et de donner l'Extrême Onction. que lui méritent les services tables, ni bancs, ni chaises, et qu'il a rendus et le programme les enfants y menaient un vaqu'il défend, que lui mérite surtout l'antipathie que le programme Norris a soulevé partout dans nos amis de Carillon de la belle bataille qu'il font et nous espérons que le 11 au soir, M. Che- et les tuyaux qui passaient à vrier reviendra battu à Winni- travers la couverture y mettaient

## DANS ASSINIBOIA

ter de nouveau leur confiance.

Nous nous en réjouissons, non qui a compris vos intérêts et qui peu moins bruyants que la tou- M. l'abbé Paré.

## A Thibaultville

quatre on cinq ans d'existence. Grace à M. J.-B Lauson, le gouvernement Roblin y a fait faire de bosux chemins depuis

C'est M. Edmond Smith, un estimable entrepreneur local qui a fait ces travaux, à la satisfaction générale. Il a tonjours payé ses employés régulièrement; et ces travaux sout un honneur pour lui, pour M. Lauzon et

Les électeurs s'en souvient dront lundi en votant pour M Lauzon.

A TRAVERS LES REGISTRES.

Et 1878, le clergé séculier re-M. Bernier explique à fond cevait définitivement la direccomme professeurs, soit comme directeurs. Citons entre autres M. l'abbé G. Dugas, l'historien de l'ouest canadien, qui fut directeur, de 1866 à 1869, et M. l'abbé R. Giroux, curé actuel de Ste-Anne des Chênes, qui lui succéda. Avec les P.P. Allard ba. et Lavoie, O. M. I., ces deux dignes prêtres eurent le grand mérite de remettre en honneur les études classiques et de préparer ainsi notre collège à figurer dignement dans la future université de Manitoba.

Si, en feuilletant le journal du

revivre les hommes et les choses de l'époque qui précéda 1870, on comprend tout ce qu'il fallait de dévouement et d'énergie aux jeunes prêtres qui se consacraient à l'oeuvre de l'éducation parmi nos populations des bords de la rivière Rouge. Le collège n'offrait pas alors à ses habitants tout le confort des grandes maisons d'éducation contemporaines. Jusqu'en 1866, l'aménagement y était dans un état quelque peu primitif, proportionné aux ressources financières grand fournisseur du collège. carme d'enfer, avec des toupies qu'ils fouettaient à tour de bras pendant toute la soirée. Pour deux chandelles de suif. collège n'avait pas de cheminées le feu à chaque instant."

faire l'impossible pour mettre le le. M. Bénard, bien que malade, a collège sur un pied capable de M. Prud'homme, qui était courageusement cancellé ses faire honneur aux catholiques; pourvu d'instruction et de tapropres assemblées pour rencon- d'autre part, l'évêché ne pouvait lents, s'était créé une belle posinos blés, drainage et irrigation trer M. Bonnar, son principal fournir un sou pour faire des tion parmi nous. On se souadversaire-car il y a un candi- améliorations dans la maison. vient qu'il fit ici du commerce cation, finances, questions des dat libéral sur les rangs M. Pour se procurer un peu d'ar- avec succès; plus tard il fit par-Bénard est reçu partout avec un gent, M. Dugas, secondé des tie de la commission chargé de empressement qui fait pressentir PP. Allard et St-Germain, ses distribuer des scrip dans les dissa victoire par une substantienle assistants en 1866, imagina d'or tricts d'Athalasca et Rivière la majorité. Les électeurs du com- ganiser un petit concert avec les Paix, et Lac des Esclaves. té d'Assiniboia savent tout ce élèves. La séance eut lieu dans Il fut ensuite employé au déque M Bénard a fait pour eux la salle de la prison du Fort Gar- partement de l'Intérieur à Ottaet ils s'apprêtent à lui manifes- ry et rapporta cinquante pias- va. Quand vinrent ici les antres aux organisateurs C'était nées de spéculation, M. Prud'une fortune. Les professeurs se homme, qui avait des économies, mirent à l'oeuvre, pratiquant s'y jeta avec beaucoup de clairquer les choses les plus indis- tune. Il se fait là une campagne pensables. Ils se firent menui- Il était frère de l'hon juge sommes la même vaste plaine; fort intéressante; et M. J. B. siers, forgerons, maçons, porte- Prud'homme, à qui vont aussi nous sommes dans les mêmes Lauzon nous promet d'arriver faix. Le frère Jean, attaché de bien des sympathies. bon premier. Des amis de Lo- l'évêché, acheta à Winni- M. Prud'homme était un Or cette législation, c'est le tard qu'hier soir, nous prédisent venait de cuire dans le pays, et cueil a été recouvert d'offrandes gouvernement Roblin qui en a le succès de M. Lauzon par une les maçons improvisés élevèrent de messe et de tributs spirituels. tracé vigoureusement le pro- belle majorité contre M. William deux cheminées, l'une à chaque Ses funérailles qui ont eu gramme Les hommes d'Etat Molloy. M. Lauzon, la chose extrémité du collège. Pour un lieu hier matin, à la cathédrale, des deux provinces voisines ont est admise, s'est fair, à la Cham- coup d'essai, parait-il, ils réussi- ont été imposantes par le nomeu assez de perspicacité bre, le champion des abattoirs rent assez bien. Le fait est que bre et le déploiement des cérépour en admettre l'heureux mé- privés, ce qui bridera le trust de quinze ans plus tard les chemi- monies funebres. canisme. C'est ce qui explique, la viande, et pe mettra aux nées étaient encore aussi solides Les porteurs étaient : L'Hon. à notre sens, les adhésions que éleveurs de vendre leurs bes- qu'au premier jour, et qu'on eut Juge Prendergast, M. M. J. E. des milliers de libéraux donnent tiaux directement au boucher beaucoup de peine à les défaire Cyr, T. Bertrand, H. Béliveau, détailleur, à prix raisonnable. | pour les remplacer par de plus E. Guilbault et C. H. Royal. Nous avons donc toutes les M. Lauzon a fait là une oeu- élégantes. Le vieux menuisier La messe de requiem a été rendrye, votez pour M. Lauzon dans la récréation des jeux uz Béliveau, et comme sous diacre,

Pendant les congés M. le Directeur et les professeurs allaient recruter des élèves. Leur nomcre s'élevait à canquante envi-

En 1868 quatre d'entre le cours latin: Alexandre et Louis, Georges Lemay, et M. Goulet, qui a été déjeté au parlement."

Durant l'année 1868, lorsque Mgr. Taché partait pour l'Europe, M. Dugas lui demanda d'acheter à Montréal une petite faufare de instruments pour le collège n'oublia pas cette demande : les instruments furent achetés par sympathie. le Dr. Ed. Desjardins et immédiatement expédiés à Saint-Boniface.

Depuis lors, le collège n'a pas interrompu sa marche en avant; le nombre des é'èves s'accrut, celui des professeurs grandit en proportion, et en 1880, il devenait urgent de bâtir un nouveau collège. M. R. Giroux et le P. Lavoie O.M.I. les sucesseurs im-Roblin, dont il expose avec force | époque, plusieurs prêtres séculiers | médiats de M. G. Dugas dans la avaient été attachésau collège, soit direction du collège, continuè-1877 il fut question de fonder une université, Mgr Taché avait sous la main des élèves capables de soutenir avantageusement comparaison avec ceux des collèges de St John et de Manito-

Ad. D.

### Feu M. J. F. Prud'homme

Samedi matin, vers les onze heures, nous apprenions avec stupéfaction que M. J. F. Prud'vieux collège, on cherche à faire homme venait de mourir. Nous avions causé avec lui la veille, et il était, comme d'habitude, alerte et vif de langage et de de la Saint-Jean-Baptiste nous manières. D'autres l'ont ap- avons nommé M. J. B. Lafrance, pur le premier septembre 1910 Salaire lever les taxes spéciales de frontage tels proche plus tard encore. Rien

ne faisait pressentir sa fin. Sa famille, cependant, le savait | LaFrance. atteint d'une maladie de coeur la veille il avait fallu recourir au médecin. Mais le samedi matin, nous le repétons, tout paraissait en ordre chez lui. Et c'est dans l'espace de quelques minutes qu'il a été foudroyé. Le docteur Lambert est arrivé en dont disposait Mgr. Taché, le hâte mais ce ne fut que pour constater le décès; Mgr Dugas "Dans la salle de récréation, nous avait eu juste le temps d'accourir

Nous n'avons guère vu de mort aussi prompte. Nous sommes bien fragiles! Cela fait peur et cela fait mal On est saisi de pitié profonde pour la famille, nos paroisses. Nous félicitons éclairer la scène, nons avions pour la veuve et les deux petits Le enfants du défunt.

M. Joseph F. Prud'homme avait quarante quatre ans; il était né à Beauharnois. Il y a six ans il épousait mademoiselle Pourtant, Mgr. Taché avait Elmire fille de l'houorable juge supplié le nouveau directeur de Charland, de St Jean d'Ibervil-

Nous réitérons à madame



Monseigneur Prud'homme et à la famille ment. l'hommage de notre profonde

Madame Girardin, de Montréal, sœur de madame Prud'homme, est arrivée à Saint Boniface

### Union Nationale Francaise

En l'honneur de la Fête Na- que les glandes du cuir chevelu n tionale du 14 juillet, l'Union Française donners un grand banrent son œuvre, et lorsqu'en quet, suivit d'un concert et bal, pommade délicatement parfumée dans les salles du Manitoba Hall | rafraichissante Bearine. Evitez l 293, avenue du Portage. D s billets sont en vente dès main- vente chez tous les pharmaciens tenant au bureau du "Manitoba"; on peut s'adresser à M. Maurice Dumousseau.

1 Norwood hier soir

L'assemblée de Norwood hier soir a été un succès décisif pour M Bernier.

### Erratum

Dans notre rapport des fêtes comme huissier d'honneur. réferences, à Nous aurions dû écrire M. T. E.

## Le pèlerinage de dimanche dernier

Le pelerinage de dimanche à St. Jean-Baptiste a été un magnifique évènement religieux et artistique · Plus de trois cents personnes de St-Bouiface et de Winnipeg y ont pris part

Le :hoeur de la cathédrale de St-Boniface s'est surpassé dans l'exécution du programme dont nous donnions le détail récem- Cité

La paroisse de St. Jean-Baptiste a été d'une amabilité, d'une cordialité très empressées.

### NAISSANCE

En cette ville le 2 courant, Madame J . Cote, un fils.

La plupart des cas de carvil proviennent uniquement de la ne ligence. - Souvent les cheveux se chent et la pellicule se forme parce fournissent plus assez d'huile nat urelle. Rien ne peut rémédier à c manque aussi efficacement que l calvitie, appliquez parfois de Bearine sur vos cheveux. E 50 sous le pot.

deux médicaments les plus curatils qui Il appaise, guérit et tend à rétablir ceux qui souffrent d'hémorroides, maux G'orcils, rhumatismes, échauffements, irritations et autres maladies de la peau. Le mot 'Salve' signifie littéralement soyez bien portant ou en bonne santé. Essayez le Davis' Menthel Saive et vous serez soulagé. I En vente chez tons les marchands de pro-DAVIS & LAWRENCE CO., Montrea.

### ON DEMANDE

de \$40 à \$50 par mois. S'adress-r, aver que ci-tersus. LEO SCHANUS.

Sec.-Tres. Saint-Georges, Manitoba,

-Le cigare 1912 est en vente au bureau de J. B. Leclero

### A VENDRE

POUR CAUSE DR DECES

Cour à bois jointe à un magassa general situee dans la Sashatchewan, region de culture et d'élevage, colonse très prospère prupire de Canadiena, Prançais et Anglais A vendre \$12,000. Chiffre d'affaire annuel \$8,000. Facilithe de paigment. Repondre au journal à l'adresse G. F G.

### de St-Boniface

TROTTOIRS

AVIS est par les présentes donne que la Conseil de la Cité de St. Bundace a decide de faire comme amelioration locale à moins d'en être empêcher dans chaque casrespectif par une petition telle que ci-apres mentionne-j à être paye par taxes speciales les trottoirs tels que ci-dessous mentionnes,

Un trottoir granolithique de 3 pieds de largeur sur le côte nord de la rue de l'H itat, de la rue Aulneau à la rue Langever. Court approximatif, \$2130.

Un trotteir granoathaque de 5 pieds de largeu: sur le côte ou-st de la rue Archibale, de la rue Pringuet à la rue Marion. Cour approximatif \$11,533.00. Un trottoir granol:thique de 5 pieds de

largeur sur le côte nord de la rue Marien. de la rue Archibald à la Rivière la Seini Cout approximatif \$2,592,00 Un trottoir granolithique de 5 pieds de largeur sur le côte nord de la rue Marton

de la Rivière la Sein- à la rue DeMeaton. Cout approximatif \$2052. Un trottor granola hique de 5 pieds de largeur sur les deux côtes de l'avenue

Lorne, de la rue Patterson à la rue McM. ian. Cout approximatef \$11,464,00 La Cité émettra des gebeutures d'ameioration locale jusqu'à un montant suffi sant pour se procurer une somme d'argent egale su cont du dit ouvrage et collecta et prélèvera annuellement une taxe de frontage egale et uniforme, sur les proprietes avant front sur les rues ou parties de rues sur lesquels seront taits les dits trottons jusqu'à un montant suffisant pour paver l'interêt et creer un fonds d'amortissement pour eteindre les dites debentures en vingt années, l'interêt deva t être calcule à cinq

pour cent par an sur la dette crece et a

quatre pour cent par an ser le placement du fonds d'amort ssement. Et à moins que dans un mois à compter de la publication de cet avis les proprestaires de la propriété réelle affectée dans chaque cas representant au moins les trois cinquièmes en valeur de la dite propriete ne petitionnent le Conseil à l'encontre de ces ouvrages et de la cotisation requise pour en payer le coût, la dite tite de St. Boniface pourra, sans autre avis, proceder à faire executer les dits travaux contre les-Une maîtresse diplomée-français et an- que saucune pétition telle que ci-dessus glai-pour Saint-Georges, D. S. 1172, mentionnée n'aura été présentée et à pre-

> Date à St. Boniface ce 6ème jour de (Par ordre) J. B. COTE.

## BONNE OCCASION

Les plus beaux lots de Saint-Boniface sur le marche pour 30 jours seulement

Ces lots se trouvent être la continuation nes rues Desmeurons, Deloremie et St. Jean Baptiste. Près de la Cathédrale, en face du Juniorat, près des écoles et communautés.

33x118 Rue Desmeurons, \$20 le pied 33x118 Rue Grandin, - \$18 le pied 33x144 St, -Jean-Baptiste \$18 le pied

Incontestablement les lots les mieux placés et les meilleur marché actuellem nt en vente.

Conditions: \(\frac{1}{4}\) comptant, balance 1, 2, 3 ans. Int. 6 p. c.

Je possède un bon nombre de lots à Norwood, de \$300 à \$350

Conditions: \$10 comptant, balance \$5 par mois

tous les métiers, pour se fabri- voyance et réalisa une jolie for- Pour informations, adressez-vous à

## PROSPER GEVAERT,

rette, que nous voyions pas plus peg les premières briques qu'on chrétien convaincu; son cer- 88 Ave Provencher (A Cote du Bureau de Poste) Saint-Boniface

TELEPHONE 5203

BUREAU OUVERT TOUS LES SOIRS DE 71 A 10 HEURES

CONVIENT A TOUS LES AGES. G Le remède souverain pour la prompte guérison de la TOUX, du RHUME, de la BRONCHITE, de l'ENROUEMENT et autres affections de la Gorge et de toutes les Maladies des POUMONS. Pris des les premiers symptômes, il détruit le germe de la CONSOMPTION. La vente sans cesse croisante du "BAUME RHUMAL" depuis un quart de siècle justifie la confiance du public dans ce remède populaire.

En vente chez tous les marchands :

25c la boutellle

## Chez Nous Autourde Nous

-Madame Renaud, No. 11. rue Masson, aanonce an public qu'elle prendra des engagements comme garde malade.

- Le Grand Trone Pacifique · annonce qu'un service quotidien de passagers sera inaugure entre Winnipeg et Edmonton.

-A vendre par MM. Guil- 84 Ave Provencher, St. Boniface bault et Cie., du bois de chauffage de première qualité: épinette, tremble et cyprès, en gros et en détail. Télé, houe 60 i.

-On demande un agent connaissant been St-Bonifree, pour vendre des paris d'une compagnie établie; bons gages S'adresser an an No. 649 Block Somert Winnipeg.

-Demandé: Un agent parlant le fançais pour solliciter de l'assurance sur la vie pour une compagnée bien établie. Contrat libéral offert. Adressez: P. O. Box 636, Winnipeg.

-Argent à prêter sur lots de villes et sur fermes, taux des plus raisonnables; s'adresser à Messieurs Bernier, Blackwood. Bernier et Beaupré .512 McInty re Block Winnipeg.

- Dimanche prochain, 10 juillet l'Union Métisse de St-Vital tiendra une assemblé à l'é ole Mager de St-Vital-Est à deux heures de l'après midi. Tous sont invités à y assistr.

Souffrez-vous de douleurs du dos? N'essayez pas des contrefaçons, mais procurez-vous le véritable Emplatre au Menthol "D. & L. " Il guérit. Davis & Lawrence Co, Fabricants.

-Le théâtre Walker ouvrira ses portes lundi le 11 juillet pour les deux semaines de l'Ex position, la première semaine l'opéra Alaskan et dans la deuxième, "Burges Master". Prix réguliers.

-PERDU dimanche au soir, un petit chien spanish noir. Toutes personnes qui donnera des renseignements pour le trouver sera libéralement récompensée. J. D. Read, 147 Rue Marion, Norwood.

"-PERDU un chapelet de valeur, depuis la cathédrale jusqu'à le résidence de M. Théo. Ber-sera payée à toute personne qui le rapportera.

- Des 17 livres de minerai de trouvé à 50 milles de Calgary, l'ex-échevin Watson, qui controle \$ 40,000,000, a extrait 5 livres d'excellent fer D'après M. Watson, des montagnes de ce minirai existent en deça de 50 milles de la ville et a 25 milles du chemin de fer. Dans quelques mois commenceront les travaux d'érection d'une usine.

Les tablettes de Chamberlain rour le fore et l'estomac, vous remeturont les nerfs guerit. Vendu par tous les pharmaciens. dissiperont la migraine, empêcheront le decouragement et ravigoteront tout le ystème. Vendu par tous les pharmasiens.

## ASSEMBLEES

Monsieur Joseph Bernier a l'honneur d'aunoncer les assemblées suivantes: - 7- St Vital Ouest 8h. p.

m. Village

L'adversaire de M. Bernier est cordialement invité avec set amis.

DIEU SAUVE LE ROI!

Pocurez vous pour 25 sous une beite de Pavi ' Menthol-Salve "he II. & L." et sovez préparé à combattre cent maux qui peuven n'être pas daugereux mais qui sontrès ennuyants et pénibles, tels qui la névral gie, maux d'oreils, foulures, brûlures, contusions, piqures d'in sectes, hémorroides. C'est un re-L'èle de famille toujours utile pour combattre un mal quelconque e doit être conservé parmi les médicaments de la pharmacie de la maison.

Préparée avec de la graisse de l'Ours du Canada, Délicatement parfumée.

Croissance assurée des cheveux



DAVIS & LAWRENCE CO., Monireal

Nos Lunettes

ne livrons nos verres-lunettes qu'après vue. Si vous en avez besoin, venez nous voir, car nous gurantissons satisfaction. Nos prix sont raisonnables.

Pharmacten-Opticien



LES ARTICLES DE PLOMBERIE

que nou emp oyens dans nos affaires sont is m illeurs que nous po-vons a or Depuis le plus er nd bassin n porcelain- on emaille, jusqu'au pt s pemen put nous sati-faire.

NOTRE OUVRAGE DE PLOMBERIE est digne des matériaux employés. L'est pourquoi nous sommes inca ables de

fair- on mivrage m diocre Une fos f it, c'est fait pour tout de boa; voità

Plombiers-Electriciens

des Rues Aulneau et Masson Saint-Boniface.

La taxation des

grandes corporations

PENDANT DIX ANS PAR LE GOU-VERNEMENT ROBLIN.

1900 \$14,708 1901....\$31,608 1902 ..... \$36,606 1903 ..... \$42,857 1904 ......\$48,083 1905.....\$56,766 1906......\$74,416 cher. Une récompense libérale 1909......\$82,791

> -Le Chemin de Croix de la cathédrale est arrivé. C'est nne merveille de beauté artistique. Les Stations ont été introduites dans la nef, où on ne tardera pas à les fixer.

"Il m'a guéri" ou il a sauvé la vie de mon et fant sont des expressions que vous entendez tous les jours' à propos du Remède de Chamberlain pour la colique, la Distribee et le Cholera C'est vrai partout où ce remède à ete introduit, aucune autre medecine pour les intertius a reçu | Change la nuit en un volcan enflammé autant d'approbation. Le secret du succès du remède de Chamberlain pour la DEMANDEZ LA LISTE DES PRIX colique, la diarrhée et le choiera est qu'il

## Fete de l'Union Nationale Matisse St-Joseph de Manitoba

La célébration de la fête nationale métisse aura lieu le 14 juillet prochaia. Comme par le passé, le programme en sera religieux et civil. Le matin, à 10 heures, Monseigneur Dugas, chapelain de l'Union, célébrera une messe solennelle à la cathédrale. Il y aura ensuite présentation d'une adresse par le président, M. Roger Goulet.

Dans l'après midi, on se réunira en pique nique à St. Vital Est. Un intéressant programme de courses, jeux et amusements a été élaboré pour la circonstance. Il y aura tables pour le diner et rafraichissements. Des orateurs de marque y feront des discours patriotiques.

Cette démonstration revêt cette année, un caractère tout spécial et très important. Pour la première fois depuis plusieurs années, tous les divers groupes métis de la province y seront représentés. C'est aussi la première fète nationale où figurera le nouveau et superbe drapeau les passagers de St-Boniface au 14 juillet. de la nation métisse. On annon- terrain. Les personnes désireuce même la probabilité d'une ses de profiter de ce service se visite du premier ministre du rendront en face de nos bureaux. Le remède pour la toux de Chamber- nonceurs et agents d'annonce. Canada au terrain du pique-ni- aux heures que nous publierons que, dans l'après midi.

Des voitures transporteront publierons aussi les houres du du par tous les pharmaciens.

Il est tout à fait erroné de croire que la maladie s'en va si ment "comme elle est venne." Une fois que la maladie est es trée dans le corps -- "elle y est, elle y reste."

Il se peut bien quelquefois qu'on ne la sente pas, qu'elle soit engourdie, qu'elle ne signale pas sa présence par des douleurs ou

A la première occasion nous la verrons separaître et d'autaut plus farouche qu'elle a semblé quelque temps plus clémente. Quant à repousser systémati

quement tous les conseils, c'est une autre faiblesse que nous ne saurious trop condamner. Le fabuliste a dit : "On a souvent besoin d'un plus petit que sol"; eh! bien, dans la mala-

die, on a souvent besoin d'un homme même petit qui en connaisse plus long qu'on n'en-sait soi-même et qui ait étudié et ait l'expérience qui nous manque.

reux de laisser sans soins une maladie qui commence, car on ne sait jamais jusqu'où elle peut aller, tandis qu'on est souvent à même, avec un léger traitement et une courte médication, de faire vertus. disparaître radicalement un mal pris dès le début et tandis qu'il rous des cas comme celui que No. 272 rue Saint-Denis, Mont-

te répulsion ou cette négligence prêcher aux malades le grand au temps où la science n'avait pas évangile de la guérison par les Les Pilules Moro sont en ve encore fait les conquêtes dont elle Pilules Moro. s'enorgueillit aujourd'hui.

hir par le mal.

la lettre d'un honnête travailleur grâce aux Pilules Moro.

FAIR Winnipeg

THE GREAT Industrial

Grande exposition de bétail et

produits agricoles

LE "TRACTOR TEST"

de renommée mondiale

Du 18 au 20 on Jugera 1 s chevaux

CLASSES SPÉCIALES POUR CHE-

VAUX CANADIENSFRANÇAIS

TROUPE D'ELEPHANTS

ACTES DE CIRQUE

MUSIQUE-SPECTACLES

Tournoi un itaire et scènes féériques

'Avec Roberts en Afghanistan

JULY 13-23

ATTRACTION SPECIALE - SE-

MAINE DE L'EXPOSITION

Commencant Lundi 11 Juillet

Matinées Mercredi et Samedi

La comédie musicale des

régions polaires

Alaskan

Avec Richard Carroll et 50 autres

personnages

La Fameuse Bataille de

Boules de Neige

MATINEES-\$1.00 à 25c.

SOIRS -\$.150 a 25c.

la semaine prochaine.

THE GREAT

Les entrées seront

closes le 30 JUIN

**LExhibition** 



Monsieur S. LALOSDIE

par des attaques, mais cela ne l'empêche pas d'être toujours en nous, soyons-en sûrs.

qui nous dit avoir souffert pende travail m'encourageaient à prendre les "Pilules Moro."

reins, et avoir été guéri, en six Dès les premières boîtes j'émois à peu près, en prenant les prouvai un grand soulagement. Pilules Moro qui lui avaient été Je continual ce traitement pendant enseignées par un compagaon de six mois et toutes ces douleurs de travail.

> geant aux tortures que cet hom- Depuis deux ans je suis très me a endurées pendant quatorze bien, grâce à ces bonnes Pilules années et qu'il se serait évitées Moro que je recommande avec s'il eût pris les Pilules Moro aus plaisir à toutes mes connaissances. sitôt qu'il est tombé malade !

On avouera que cela en vant la

C'est la connaissance de faits aussi frappants qui nous pousse Dans tous les cas, il est dange- à continuer la publication de nos guérisons et de nos témolgnages. Nous savons parfaitement que tout le monde, ou à peu près, connaît aujourd'hui nos Pilules Moro et se rend compte de leurs

Le mal de reins est pour le tra-

Il est maintenant bien facile de vailleur une affection accablante des. Nous les envoyons aussi, se soigner sans interrompre ses qui lui enlève toute force et toute par la poste, au Canada et aux occupations, sans perte de temps énergie, qui le rend sensible à ni d'ouvrage, et c'est une faute toutes les fluctuations atmosphé 50c une boîte, \$2.50 six boîtes. impardonnable de se laisser enva- riques, et il importe que tous les hommes sachent qu'ils ont la gué-adressées: COMPAGNIE MÉDI-Nous publions un peu plus loin rison sous la main, à leur portée, CALE MORO, 272 rue Saint-

Montréal, 18 décembre 1908.

A l'âge de seize ans je souffrais déjà d'une faiblesse de reins qui me causait souvent d'assez fortes

Cette maladie ayant été négligée, elle s'aggrava avec le temps. Pendant deux ans j'endurai beaucoup de mal dans les rognons, continuellement. Je travaillais avec peine et souvent la fatigue et les souffrances me falsaient perdre du temps.

Plusieurs de mes compagnons de travail m'encourageaient à

reins endurées pendant quatorze On frémit réellement en son- ans disparurent complètement.

Rlles m'ont fait tant de bien que Il se serait tout simplement je voudrais que tous ceux qui épargné quatorze années de mala- souffrent de cette maladie en connussent l'efficacité.

Recevez encore tous mes remer-

S. LALONDE, 11, rue Rousseau, Montréal.

CONSULTATIONS GRATUITES

-Par les Médecins de la Compaguie Médicale Moro tous les jours, excepté les dimanches, de 9 heures Mais, tant que nous découvri- du matin à 6 heures du soir, au nous citons, nous considérons réal. Les hommes malades qui Nous pouvions comprendre cet- comme un devoir de persister à ne peuvent venir voir nos méde-

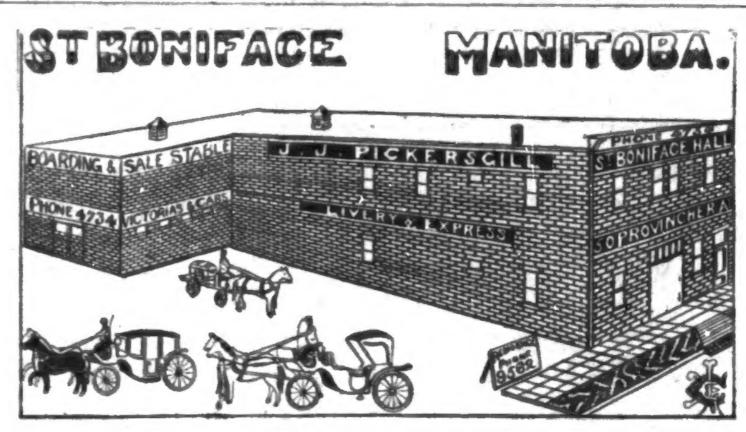
> Les Pilules Moro sont en vente chez tous les marchands de remè-Etats-Unis, sur réception du prix,

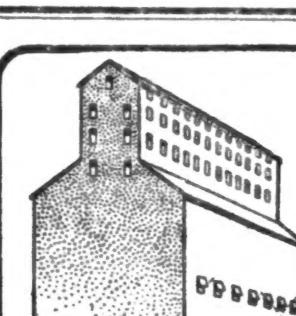
> Toutes les lettres doivent être Denis, Montréal.

Ancienne maison J. Turenne

## GREGOIRE

BOUCHER 576 Ave Tache, St. Boniface

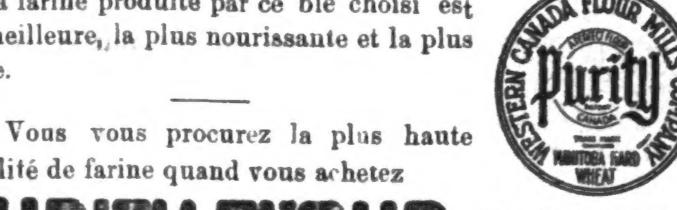




ES plus grands savants du mon-L de ont proclamé que le sol riche et noir de l'Ouest-canadien est le plus fertile pour fournir la plus haute qualité de blé du monde entier.

Contrôlant 74 élévateurs au centre des plus beaux districts de blé, nous recevons ce qu'il y a de meilleur dans la récolte de l'Ouest.

La farine produite par ce blé choisi est la meilleure, la plus nourissante et la plus



qualité de farine quand vous achetez

Western Canada Flour Mills Co. Limited. Plus de Pain et du meilleur Pain

retour et le prix du transport. L'Union Nationale Métisse s'est jointe à nous, le 26 juin, pour célébrer la fête de St-Jean Baptiste. Rendons-lui cette marque de courtoisie et d'amitié

lain est vendu avec une garantie que si vous n'êtes pas satisfait après avoir pris Nons deux tiers de la bouteille, votre argent LE "MANITOBA."

En vue des prochaines élections, LE MANITOBA sera expédié pour la somme de 50 cts à en assistant en grand nombre, à toute personne qui s'abonnera la démonstration patriotique du d'ici au 20 juillet. L'abonnement sera bon pour un an à partir du 20 juillet. Avis aux an-

deux tiers de la houteille, votre argent Le Savon "Lifebuoy"—Désinfectant—est vous est remis. A vous d'essayer. Ven- recommandé par les médecins comme une sauvegarde contre les maladies contagieuses.

## Librairies Keroack

52 RUE DUMOULIN. ST. BONIFACE.

COIN des RUES MAIN et WATER W DRIEDPROP

TELEPHONE 3140

## EN GROS ET EN DETAIL

Ces deux établissements comprenaeut un grand assertiment de livre. de ctaves, de littérature française et anglaise, papeterie, fournitures de bureaux, cadres, images, articles de piété et de fantaisie, tapisseries, encres, deurs artificielles, bronzes d'églises, etc., etc., à très bas prix, &cense de l'importation directe,

Le meilleur choix de Cartes Postoles Illustrées.

Remise spéciale aux communantée religieuses, cen n'erapposét

Les ordres par la posté sont promptement exécutés,

## M. KEROACK

Les allumettes sont bon marché

Par conséquent chacun devrait employer les meilleures

## Eddy's Silent Matches

Sont les meilleures, sans bruit, comme l'indique leur nom, sans odeur de souffre, sans explosion : elles sont promptes et sures. En vente par tous les bons marchands, ainsi que les

Seaux, Cuvettes,

Planches à Laver, Papier de Toilette, etc.

THE E. B. EDDY CO. LTD., HULL, CANADA.

## J.-H. BONIN & Co. Ltd. EPICERIES DE CHOIX

Nous sollicitons votre clientèle. Une commande d'essai vous fera apprécier nos marchandises et vous convaincra de de leurs qualité supérieures.

Notre motto est: Propreté, politesse et vente à bon marché, et prompte délivraison.

J.-H. BONIN, Co. Ltd

Tel. Main 5746

96 Bloc du College

SAINT-BONIFACE,

MANITOBA

PANAMAS Chapeaux de Paille

> dans toutes les Nouvil: 11:

- CHEZ -430 RUE MAIN

Vous avez la mode, la qualité, et une bonne valeur pour votre argent dans chaque chapeau

CHEZ:

HAMMOND

O. ROY Proprietaire

Le meilleur Hotel Canadien de Winnipeg. Les personnes de langue française sont sures de trouver chez pous d'excelientes chambres, une cuisine parfaite et un service irreprochable.

\$1.50 par jour OMNIBUS GRATUIT A TOUS LES TRAINS

Hotel St. George Coin des rues Dumonlin et St. Josep. SAINT-BONIFACE

Cet hôtel est de première classe; la table et les chambres sont des mieux surveillées. Une écu- Coin des Rues Spence et Portage rie est atttachée à l'hôtel. Une visite est sollicitée.

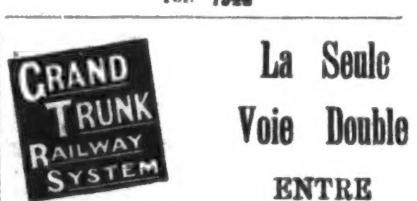
TELEPHONE MAIN 4870. CLOVIS DEGAGNE, Prop.



### Dr A. H. Rondeau, Médecin et Chirurgien

MALADIES DE LA PEAU Une Spécialité.

CHAMBRES 418-420, BLOC SOMERSET Com des rues Portagefet Donald. Tél. 7944



CHICAGO et le CANADA VOIE DOUBLE A NEW-YORK (Via les Chutes Niagara)

Chars dortoirs tout le long de

la ligne Billets de bâteaux à vapeur. Tournées le Cook. Quebec S. S. Co. Voyages à la Méditéranée, aux Bermudes et aux Indes,

Pour plus de détails adressez-vous & : A. E. DUFF. Agent Général des Passagers TELEPHONE MAIN 7098

260 Portage Avenue. Winnipeg

I E PAIN est l'aliment le plus Phone 297. 115 Rue Adelaide Winnipeg L sain pendant les chaleurs. Mangez beaucoup de notre pain, et débarrassez-vous de cette fatigue. Notre pain est appétissant et sain. Il est fait par des boulangers experts dans une boulangerie propre et bien aérée. Demandez-le à votre épicier ou téléphonez et notre voiture arrêtera chez vous.

> Boulangerie PHONE 1030



CIGARE

( Suite )

de l'Evre, autour desquelles l'esu granille, son vacarine le sen des voix et des rires e pendantes. Peut-ôtre n'étali-on que le le fouet. Partout la join, partout l'avreuse mennier qui tendait nes lignes à anguillest | du bruit et du mouvement. vers la hale des saules qui filaient le long i était suspendue. du pre, à sa gauche. Mais il en était encore à vingt pas au moins, quand un son de voix lui arrive par-dessus la rivière et par-d-esus les septes.

-Tu es bien pressé, Julien ? Le respect et la peur le clouèrent surpiace. Jamais il n'avait parié couvert devant l'aleul. Il ôta son chapeau, et attent dit un peu. Les oreilles lui sognaiencomme si tous les grillops du pre les eus seut habitées. La voix reprit :

- Tu as ven lu ten boeufs, Julien, et tu n'en a pas racheté d'autres. Its étaient done trop chers ?

Il percevait distinctement les paroles, mais il ne voyait plus qu'une forme indécise, à cause de la distance et surtout des andes de brums que le vent charriest en- Non, je ne vous oublie pas Chaque jour, tre la rivière et lui. Il répondit :

- Non, grand père, ils n'étaient pas trop chers. C'est pour payer les dettes du fits que j'ai vendu mes boeufs. - Tes deux meilleurs ?

- Oui, certes,

Et la voix se fit profonde pour dire : - C'est grande pitie, mon pauvre Juli-

en, les enfants d'aujourd'hni ---- Nous savious mieux vivre autrefois, autrefois, autrefois ...

Toutes surtes d'échos des bois, des cri enes de l'Evre, des côteaux noyés d'om bre, resistèrent :" Autrefois, a strefois,"

Et le métayer vit se lever un bataillon de soldets vêtus de blanc avec une cocarde au chapeau. Des canons de fusils, des faux redressées, au-dessus de leurs têtes jetaient un éclair pâle. Ils marchaient au pas de charge, à l'assaut d'un rempart nir que j'avais cru si large ouvert devant immense dressé là-bas dans la nuit grise Le grand-père était en avant. La terre tremblait sous leurs gros souliers, les branches craquaient dans les buissons, les rose aux pliaient sur leurs rives, et la colonne avançait toujours, en rangs pressès. Julien les reconnaissait presque tous, pour les avoir vus dans sa jeunesse, ces anciens venerables, hommes des jours finis, débris de l'antique Vendée glorieuse lis le reconnaissaient aussi, et chuchotaient entre eux quelque chose qu'il n'entendait pas, d'un air de pitié. Ils passaient. On les ent dit chasses par l'orage tant ils courai ent vite, le grand-père toujours devant, très loin, très loin, et qui continuait de fixer l'endroi! où Junen s'était arrêté, les pieds dans l'herte haute, au milieu des prés enveloppés par la nuit, pleurant de

### XXII

Et maintenant la fin de l'été était venu. la saison cù le soleil, jusqu'à sen déclin pèse, formidable, où mille sortes d'insectes se glissent dans les fentes de la terre et crient. Les herbes craquent, les tiges rampantes abandonnent leurs fruits. Pres- la boite. que plus de fleurs : elles se sont flètries dans cette fournaise qui mûrit la graine, Et le soir, au heu en parfum qu'elles n'ont plus, c'est une odeur de moissons qui fiotte. Orge, avoine, froment tout est coupé. Ils ont fini de rire et de bavarder entre eux les beaux épis tremblants, ils sont à bas, les uns amonc les en ger-Les toutes hurs tèles tournées les unes vers les autres et s'embrassant dans la mert, les autres déjà rentres Dipuis des lord, avec M. L. A. Délorme, ajours et des jours les gens des fermes les fauchaient à pleines faucilles, trempes de sueur, les horames, les femmes, chacun songant dans un carre sauve. C'est fini. Portelance. Mde. LA Farley te- jours consécutifs, du lundi au Québec. La campagne a donné sa récolte i elle est nait l'orgue. La mariée avait dimanche suivant inclus, ne déserte, nue, livrant ses chaumes aux tourterelles, qui sont des glaneuses, commles pauvres fen mes, et qui longent le creex des sidons, poursuivres, elles aussi, de La Salle, servait de témoin à vrier plus de six jours "par separ le cri du nid affamé. De toutes parts la batterie est commencée. On att nd de loin, à travers les arbres, croître, diminuer et grossir encore le rondement des machines, rate douloureux et l'on devine toutes Edmond Landry. Les Ushers é- di au samedi inclus, le septième les phases de la lugabre histoire de la gerbe, poussée, étreinte, torsine et séparée comme nous : le grain d'en côté, la paille de l'autre A la Génivière, on battait aussi, depuis la pointe du jour jusqu'au fique toilette de satin blanc et soir, et les gens de la vailée, ou du l'iffet de tulle. de Villeneuve, ou des coteaux d'en face disaismet "Il est quatre houres, coux de Genivère commencent ; ils s'arrêtent, il joli bracelet en perles. Le marié prescrit dans son article 2 que est midi; les voilà qui reprennent, il est a fait cadeau à la fille d'hon- le repos hebdomadaire doit être deux heures." Sous le saleil d'acut qui heur d'un joli jeu d'épingles en donné le dimanche. La semaimettait les veines en feu, dans la poussibre qui halait les cous, l'aire était pleine de travailleurs accourus de partont à l'appel d'une magnifique épingle de cra journée de repos devant logiquedes Noellet : des parents, des métayers te; les Ushers reçurent chacu une ment suivre les jours de travail. voisies, des domestiques des amis même jolie paire de boutons de man- C'est ce que vient de juger la dont ce n'était pas le métier de faire la molason, comme les deux Pauvêpre et la watit taillear, car chacun offre see hear et

rived quitarrier à ces beneves de règal et do grano. Co reinergo de bio pena comnote à missophe dons l'er de la maille velonts, tournait, grundalt, convract de

Mais Noellet, à des signes certaint recen- Un seut homme, au milieu de la ferreur not see grand pive mort depois vingt-sept | de tous, restait impessible : c'esast Julien. ans, un honboume cude comme l'ancien Debeut à su place de chef, près de la temps, Comment douter ! N'était-ce gueule béante qui broyait la moisson, il point son air, see cheveng blance comme recevait les gerbes, les déliait d'un tour peige, sa sente aux hanques écourtées, ses de main, et les poussait, l'épi en avant, le guêtres brunes montant jusqu'aux genoux. long du plan incliné. La ponssière qui et même le mouvement de sa tête, qu'il convrait sen cheveux le faveait piralireramesed vers in poterioe, quand on lui tout blane. See your morana or s'anidemandait de se souvenir! Car il aveit | maient d'aucune flamme quand il les lefait toute la grande guerre de 1793, l'el-ul, vait. Il accomplisavit sans goût sa besovicu dans les gonéts, couru les chemins gue, ayant la pensee aillours. Parfois de suit et de jour, il avait reçu trois bles- même, distrait, il oublisit de donner la sores, passé la Loire avec l'armée en dé- pâture à la machine, et demeorait immoraute, et 10m; vu, tout connu, teut sonffert: ! bile, le front penché vers sa maigre poiil racentait celu longuement, aux veillees. I trine. Alors le bruit des sylindres tour-Pourques revenust-il? Comment se trou- ment à vide avertieseit les batteurs. Et vait-il ià, sur le passage de son petit-file, tons ses gens répandus autour de lui re. à cette distance habituelle des fantômes ; gardelent à la dérobse, d'un air de comde nuit, qui ne sont jumais ni près ni toin ? | pa-sion, te métayer de la Génivière. Ils Julien ent peur qu'il ne demandat des ne s'arrêtaient pas de travailler, mais, neuvelles de Pierre, et se gliesa, courbé, i pour une minute en d'eux, la joie de l'aire

### TROISIEME PARTIE XXIII

A Monsieur Chabersot, officier de l'Instruction publique, professeur honoraire de l'Université de Fontainchleau.

Paris, 10 juin 188 ...

Mon cher maltre et ami, Depuis bientôt deux mois que vous avez quilté Paris et pris votre retraite, vous vous piaignes que je n'ai pas encore commencé pour vous ce journal intime que je vous ai promis Accusez is vie assez laberieuse que je ménc, l'accablante chapur, le chagrin que j'ai ressenti de la mort de Jacques, tout excepté l'oubli. au contraire, je vous cherche et vous regrette, Votrevoisinage m'était précieux : vous étiez un conseil, une force tonjours secourable. Vons m'av-z littéralement sauvé de la m sère. Je me rappellerai toute ma vie notre première rencontre, un soir d'hiver, sur le patier haut perché de l'appartement que j'habite, quai du Louvre. Pent-être vous en souvenez-vous aussi, mais ce n'est sûrem nt point avec cette precision de détails qui l'aisse après alle une tristesse consolee. Je souffrais tant ! Je rentrais, ayant vainement sollicité ici et là une de ces maigres places d'employé de bureau que tant d'affamés se disputent; je vivais de l'argent prêté par Loutrel; je travaillais, l'esprit inquiet, une licence problématique; je voyais s'assombri" et se resserrer jusqu'à m'étouffer cet avemoi. Il faisait plus poir encore dans mon coeur que dans cette maison étroite dont je montais les e-caliers. Au moment où l'arrivais devant ma porte, quelqu'en sortait de la chambre en face. Je le heurtai, Nous nous regardames. Du premier coup d'ocil je vis que j'avais affaire à un hom me aimable. Il n'était pas fâche de ma maladresse. Le reflet de la bougie qu'il tenait à le main dansait sur son front chauve, Mon voisin de patier me parut très grand, très vieux aussi avec sa barbe en collere te, toute bianche, très indulgent surtout, car, au lieu de répondre aux excuses que je buibutiais, il me considerait et devinait mes angoisses secrètes, mon abandon, le besoin que j'avais d'un rou-

### (A suivre)

Efficace, économique, agréable. Que pouvez-vous demander de plus. Le Davis'Menthol à alve remplit ces spécifications et représente le meilleur remède pour les piqures, maladies de la peau, hémorroides, etc. 25 sous

### Delorme-Milord

Lundi, le 26 juie, a quatr heures de l'après-midi se célebrait en l'église du Sacré-Coeur le mariage de Melle Noella Mitaient M M. Elzear Ouellette et jour de travail, la journée du di- déféré. tait ravissante dans une magni- la semaine suivante.

perles et au garçon d'honneur ne commence ainsi le lundi, la chettes.



Il y a huit ans que les médecins l'étais très faible et malade

Madame ELIE LANIER, 233 rue Ste-Marguerite, Montréal.



Il y a huit ans que les médecins de la Compagnie Chimique Franco- les premières années de mon médecins de la Compagnie Chimique Franco- les premières années de mon médecins de d'une débilité générale qu'acleurs Pilules Rouges m'ont guérie. m'enlevèrent les forces. Je me le donct dans les côtés et des maux leurs Pilules Rouges m'ont guérie. In enseverent les suites parties Rouges m'ont guérie. Sentais toujours accablée, souvent de tête terribles. Je travaillais au j'étais obligée de me coucher, car déhors et très souvent j'étais forcée je ne pouvaisme tenir, j'éprouvais de revenir ches moi et de me coucoup et de divers symptômes que le dos et dans les reins et, de plus, cher, tant je me sentals lasse et je savais dus à l'âge critique. La je souffrais de fortes douleurs dans souffrante. Une de mes bonnes plupart du temps l'étais obligée les côtés. Mon médecin, attri- amies qui avait employé avec un de garder le lit et, quoique j'eusse buant toutes mes souffrances à ma bon résultat les Pilules Rouges de suivi les traitements de plusieurs faiblesse, me recommanda lui- la Compagnie Chimique Francomédecins, je n'obtenuis pas de sou- même l'emploi des Pilules Rouges Américaine, me conjura de ne pas lagement. Je voulus un jour tenter de la Compagnie Chimique Franco- attendre plus longtemps pour me un autre essal et je me fis conduire, Américaine, et ma mère me rap-soigner et elle me recommanda les en volture, au bureau des Médecins pela que, dans les mêmes circons- Pilules Rouges avant tout autre de la Compagnie Chimique Franco- tances, elle avait employé ces pilu- remède. Je me rendis à ses ins-Américaine pour savoir ce que ces les avec le plus grand succès. En tances et au bout d'un mois j'étais spécialistes diraient de mon cas, effet, les Pilules Rouges me rani- mieux. L'amélioration obtenue Je reçus d'eux beaucoup d'encou- mèrent, je repris mes forces et mes était visible, car mes joues se coloragement, j'écoutai attentivement couleurs. Pendant deux ansensuite raient et l'appétit que j'avais perdu tous leurs avis, je pris les Pilules je me suis bien portée ; je n'avais revenait. Après avoir employé Rouges et au bout d'un mois j'étais jamais une heure de maladie, et je une douzaine de boîtes de Pilules beaucoup mieux. Je me guéris travaillais sans jamais rescentir de Rouges j'étais parfaitement rétatout à fait en continuant de suivre faiblesse ; mais une nouvelle hé-blie. Je travaille aujourd'hui sans le traitement des Médecins de la morragie vint de nouveau m'abat- fatigue. Mais comme je suis d'une Compagnie Chimique Franco- tre. Cette fois, j'écrivis aux Mé- constitution délicate, je n'al pas Américaine. Je suis al heureuse decins de la Compagnie Chimique abandonné les Pilules Rouges, j'en d'avoir recouvré mes forces et ma Franco-Américaine qui s'empres- al toujours chez moi et j'en prends santé que je ne manque aucune sèrent de me donner les conseils de temps en temps. Elles m'out occasion de recommander les Pilu- qu'il me fallait. Je repris de nou- ramenée à la santé et je suis qu'elles les Rouges aux dames que je sais veau les Pilules Rouges et je me soutiendront toujours et me revins bientôt à la santé."

570 rue Montcalm, Montréal.



préserveront de maladies graves." Mme CLEOPHAS ST-PIERRE, Melle GILBERTE GRATTON,

863 rue Lafontaine, Montréal. Les PILULES ROUGES de la Compagnie Chimique Franco-Américaine guérissent les maux

propres aux femmes, parce qu'elles ne sont que pour les femmes et qu'elles sont appropriées aux maladies et aux malaises qui leur surviennent durant la vie, depuis l'enfance jusqu'à la vieillesse. Les PILULES ROUGES de la Compagnie Chimique Franco-Américaine guérissent les scrofules, les éruptions, les dartres et toutes les maladies de la peau. Elles donnent des couleurs, ramènent au

teint sa fraicheur naturelle. Elles guérissent le mal de tête, les étourdissements, les points de côtés, les palpitations du cœur, les douleurs de l'abdomen, les dérangements, les irrégularités, les douleurs de reins, les troubles de la vessie, les maladies nerveuses, les époques douloureuses chez les jeunes filles, enfin, toutes les maladies causées par le beau mal et particulières aux femmes. Elles sont le remède par excellence de la femme sur le retour de l'âge, car elles guérissent et préviennent les maux et les malaises si fréquents à cette époque critique de la vie. Elles sont de plus le mellleur tonique et doivent être employées par les femmes qui se sentent faiblir, même si elles ne souffrent pas. En peu de temps, elles stimulent l'appétit, aident à la digestion, ramènent les forces et la santé. Elles ne sont que pour les femmes et les femmes seules doivent les prendre. Les vraies PILULES ROUGES sont toujours mises, au nombre de cinquante (50) pilules, dans des

boîtes recouvertes d'une étiquette imprimée en rouge, laissant voir, en grosses lettres, le nom de la Compagnie Chimique Franco-Américaine. Si vous doutez que les PILULES ROUGES que vous achetez soient les véritables, envoyez-nous

l'étiquette qui en recouvre la boîte et nous vous dirons al vous avez été trompée. Si vous désirez acheter les PILULES ROUGES directement de nous, nous vous les expédierons sur réception du prix, 50c pour une bolte, \$2.50 pour six beltes. Toutes les lettres contenant de l'argent doivent être enregistrées.

Envoyez une description de tout ce que vous avez à souffrir, car nous donnons des consultations gratuites non seulement à nos bureaux, mais aussi par lettre.

Adresses toujours : COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICADE, 274 res Saint-Desis, Montréel.

Le Sirop du Dr Coderre donne aux enfants un sommeil paisible

### sieur Onésime Milord, l'heureux couple est parti pour New-York et divers eudroits du Canada pour un séjour de plusieurs se maines.

## Dimanche ou lunds

Quel jour commence la semai-

Le premier jour de la semaine, est-ce le dimanche ou le lundi? minots. A s'en rapporter au Pentateumonde aurait été le dimanche.

Le tribunal de simple police de Marseille, qui il est vrai n'avait pas à appliquer le Pentateuque, mais la loi du 13 juillet 1906, on a jugé autrement.

Ayant à statuer sur une infraction à la loi du repos hebdoma- pour notre travail ou notre argent. daire, il avait décidé que la semaine commence le dimanche pour finir le samedi suivant. 11 vocat. La bénédiction nuptiale en avait déduit que le fait d'ema été donnée par le Rév. Père ployer un ouvrier pendant sept comme témoin son père M. Oné- constituait pas une infraction à sime Milord, et M. Osias Rochon l'interdiction d'occuper un ou-M. L A Delorme. La fille d'hon- maine," puisque cet ouvrier neur était Melle Léontine Mi- n'aurait été ainsi occupé que six lord et le garçon d'honneur M. jours dans une semaine, du lun-Albert Manseau. La mariée é manche, étant le premier jour de

Mais la loi de 1906 sur le repos hebdomadaire-le législa-La mariée a reçu en cadeau un teur ayant suivi la tradition - a

chambre criminelle de la cour Après réception chez Mon- de cassation en annulant le ju- 252 de l'Urdre des Forestiers Ca- tement.

## Le Manitoba est en avant

Manitoba a 6,019,200 acres de surface d'eau, ce qui donne aux terrains les plus grands avantages au point de vue des récoltes: l'égoût et l'arrosage.

Il y a encore 25,000,000 d'acres inoccupés.

La population de la Provinco en 1901 était de 225,211. Elle est maintenant d'environ 500,000 ce qui est un Progrès plus que satisfaisant La production du blé, de l'avoine et de l'orge se chiffrait en

1901 de 90,367,085 minots; en 5 ans elle a augmenté à 129,475,943 Winnipeg, en 1901, avait une population de 42,240. que, ce serait, d'après le livre de Maintenant elle possède environ 150,000 ames, ce qui vent dire la Genèse, le lundi, puisque le qu'elle a quadruplé en huit an L'évaluation de Winnipeg était,

septième jour de la création du en 1901, de \$26,405,770; elle se chiffre maintenant à \$111106, 390. | gne. Elle a donc triplé en sept ans. Nous avons toutes les facilités de transport. Quatre transcontinentaux, complétés ou en voie de construction passent par Winnipeg et on compte dans la province près de 4,000 milles de

chemins de fer terminés. Manitoba est la partie du globe qui a progressé le plus rapidement au point de vue de l'agriculture et du commerce. C'est la place où l'on peut s'établir sans risque et placer des capitaux, car c'est la place où l'on obtient les meilleurs revenus

Pour renseignements, veuillez vous adresser à

JAS. HARTNEY, 77 York St., Toronto, Ontario. JOS. BURKE, Logan Ave, Winnipeg, Manitoba. A. A. C. LARIVIÈRE, 22 Bâtisse de l'Alliance, Montréal

J. F. TENNANT, Gretna, Manitoba.

J. J. GOLDEN,

Député Ministre de l'Agriculture et de l'Immigration. Winnipeg, Manitoba.

gement du tribunal de simple tholiques, a appris avec profonpolice de Marseille qui lui était de douleur la mort de made-

## O. F.

A une assemblée régulière de la cour Taché No. 252 de l'Ordre des Forestiers catholiques, la résolution suivante a été adoptée.

Proposé par le Frère Syndic Toupin, appuyé par le Frère J. A. S. Chaussé qu'il soit résolu :

moiselle Angelina fille ainée du Frère Jean-Baptiste Leclerc.

2eme. La Cour envoie an Frère éprouvé et à sa famille l'expression de ses sincères sympathies.

3ème. Que copie de la présente soit transmise au frère éprouvé et à la presse.

> J. A. Prendergast Sec-Archiviste

-On demande une cuisinière pour l'hôtel St. Georges, Saint-1er. Que la Cour Taché No. Boniface. S'adresser immédia-

Avenue Prevente her et de la

Twiephone 2625

### FABRICANTS DE

Portes et Chassis, Caores, Moolures, Bois Tournes. Toutes surtex d'ornements

Buite de Posto 20

tions interperces at exterioures. Banca d'Eglue, Auteis, Pris-Diez, etc., etc., penses en frisant une partie de ces repa-MARCHANDS DE

Toutes espèces de Neis de construction," planches, lattes en bois et metalliques, bois de chauffage, etc, etc. Fierre pour fondation, Chaux, Sable, Ci-

Toutes sortes de matérianz pour enduits, Pláires, etc., etc. Ferronneries pour Bausses. Clous, Vitres. Per oures, Huite, Vernis, Pinceaux, etc.

Il n'y a pas de meilleur • breuvage que la bière

DREWRYS

RAFINED ALE

Elle est faite avec une eau pure, de drèche et de houblon, pas de sédiment-

DEMANDEZ-LA

e. L. Ieiwey

WINNIPEG MAN.

00000000 00000000000000

CAPITAL AUTORISE, \$4,00,000 CAPITAL entièrement verse \$2 500 000 FONDS DE RESERVE ..... \$2,300.000 DIRECTEURS:

F X St-Charles Prest. Robt. Bick-raike M. P. P. V. Pres. Hon. J. D. Holland, J. A. Vaillancourt, A. Turcotte, E. H. Lemay, J. M. Wilson. M J. A. I rendergast Gérant Géneral. F G. Leituc. O. E. D. rais, Inspecteur.

E E. Vidricaire, Asst.-Gerant. BUREAU PRINCIPAL, RUE ST. JACQUES, . MONTREAL.

Buccursales: Hue Ste Catherine Centre Rue Ste Catherine Est

Rue Notre-Dame Ouest MONTREAL Hochelaga Fointe Saint-Charles

Maisonnenve MONTREAL Mont Royal et St. Denia St. Louis, Mile End. Joilette P. Q. St Henri P. Q.

Loniseville P. O. St Jerome P. Q. Trois-Rivières P.Q. Quehec P. Q. Quebec St. Roch P.Q. Valleyfield P U. Vankleek Hill Ont. Sherbrooke P. Q.

Verdun. P. Q. Farnham, P. Q. Laprairie, P. Q. L'Ascomption, P. Q. St. Hyacinthe, P.Q. St. Jacques l'Achigan, P.Q.

Berthierville, P.Q. Viauville, P Q. Winnipeg Man. Saint-Boniface, Man St. Pierre, Man.

Edmonton, Albertà, Département d'épargne-Intérêt au taux de 3 % par an accordé sur dépots d'épar-

EMET des "Lettres de crédit Circulaires" pour les voyage is, p yables dans toutes les arties du monde; ACHETE, traites. or argent et hillet- de banques des pays rangers et VEND des chèques sur rincipales villes du monde.

AGENTS EN ANGLETERRE: The Clydesdate Bank, Ltd., Credit Lyonnais, Compteir National d'Escompte AGENTS EN FRANCE: Crédit Lyonpais, Comptoir Nati pal d'Escompte de Pa- BOITE DE POSTE 153. ris, Société Générale, Crédit Industriel et

A. J. C. FRIGON, Gerant. GEO. LALONDE, Gerant,

Succ. de Saint-Bonitace.



authentique MEFIEZvous des MITAtions VENDUES d'aprè les

LE

véritable et

SEUL

MERITES MINIMENT

MINARD

MINARD'S

LINIMENT

"ID'LL FILLE IT IN WAGHORN'S GUIDE

\$1.00 Par Annee

GARNITURES DE MAISONS Vous pouvez « pargner beaucoup de de-

NOUS LES AVONS

en grande quantite. Vinez les your-Ces peut vous donner des suggestions pour les faire. Cela ne vous coulera rion de regarder. Nos prix sont bas.

## LePage Lumber Co.

Cour et Bureau: 239 Provencher raint-kominer, Man.

Tel Main 1364 - B. de P. 94 I. A. INVINE JOS TURNER J. W. MULLED PRIX FOURNIS SUR DEMANDE TELEPHONE 529

## STANDARD PLUMBING CO'Y

296 RUE FORT, W'NNIPEG.

Appareil de Chauffage à air chaud Ou à rapeur, l'imbiers une sie. cialité, une spécialité.

EPICERIES LT ....

CHAUSSURES

maintenant les deux perac paies dens de mon commerce, mar jui tous urs en mugasin un assortiment très varie le

Fruits. Tabac, Pipes. Cigares, etc. Quant aux prix, je puis assurer que je ne crains pas la comparsison avec les autres magasins du même gence.

de Grains toujours en vente. PELLETIER AVENUE TACHA Rt-Roniface

Farine, Son, Gru et contes sortes

### ECURIE DE LOUAGE De M. Denis D'Acust 161 et 163 Rue Garry

M. Dujardins informe ses amis et le pubie qu'il a r çue d'intawa une magnifique voiture pour mari, ge et dutres cerémonies spéciales. Vû le prix éporme de cette cotautres pour la faire sortir.

J. DUJARDINS, Prop. D Téléphone 141.

V. W. HORWOOD ARCHITECTE.

177 Rue McDermot. Leighter: 2718 Plans et devis faits sur commande pour résidences, édifices publics, etc. Les plan

du nouvel botel-de-ville de Saint-Bonila c ont été faits par M Horwood. Grand. Central. Hotel

WINNIPEG, MANITOBA. L'HEUREUX, Prop.

La meilleure maison d'une piastre par jour de la ville. P.S. Bonne cour et bonne étable en connection avec l'Hôtel. Et toute acco-

modation pour la vente des cheveaux D co atien d'glises et d'Appartement

F D. Pambrun ENTREPRENEUR A ST. BONIFACE Peinture et Polycrôme de statue, imitaon de faux bois et marbres, tapisserie,

peinture et vitrerie. Travaux de bâtimen en tout genre. Polissage et Vernissage de meuble à l'a-

NO. 381 Rue ST. JEAN-BAPTISTE Soumission sur demande s'adresser au NO. 55 RUE AULNEAU.

## Lavoie & Cie

Importateur de Vins, Liqueurs et Cigares

Saint-Bonifa CO

Charurgien-Dentiste Elève du Cottège dentaire de la Nouvelle. Orieans : membre fondateur de la No-

lège dentaire de Chicago, collège americain de chirurgie deniaire. 292, RUE, McDERMOTT, com de la rue Albert, en face des bureaux au Pres Press et du Telegram,

Tel. 3507

ciete de Stomatològie; gradue du Col-

ABONNEZ-VOUS AU

CO. LTD. MANITOBA